



1627

Ансамбль Ивериа – Геми

Текст – К. Афишлага

Музыка – Гоги Цабадзе

Запись текста и Перевод Ritsa Ir142FBFBLVK

Напирс гасцда геми ТеТри,
Шорс сивრцеши миПарПатебс аПра.
СайТ, сайТ мидис асе марто геми,
Сул ара счанс, ау рогор гаКра.

СайТ мидис асе марто геми,
Сул ара счанс, ау рогор гаКра.

Мобрундеба иги мале
Да моитанс шори КвеКнис амбавс.

2 раза :

Ме лодиниТ веГар давГли Твалебс,
Схва дагхвдеба, ме ки албаТ ара.

Шен мидихар
Да сиврцеши миПарПатебс аПра.
Мджера, мджера мохвал маграм аГар гели,
Сул ара счанс, ау рогор гаКра.

Дословный перевод песни на русский язык :

Отплыл от берега белый корабль
Далеко в космосе трепещет парус,
Куда, куда плывёт так одинокий корабль,
Уже не видно, ау как вообще исчез.

Куда плывёт так одинокий корабль,
Уже не видно, ау как вообще исчез.

Вернётся он скоро
И принесет далекой страны новость.

2 раза :

Я в ожидании уже не утомлю глаза,
Кто-то другой встретит тебя, я же, наверно нет.

Ты идёшь
И в космосе трепещет парус,
Я верю, верю, ты придёшь, но я уже не жду тебя,
Уже не видно, ау как вообще исчез.

Текст песни на грузинском языке :

ნაპირს გასცდა გემი თეთრი,
შორს სივრცეში მიფარფატებს აფრა.
საით, საით მიდის ასე მარტო გემი,
სულ არა სჩანს, აუ როგორ გაქრა.

საით მიდის ასე მარტო გემი,
სულ არა სჩანს, აუ როგორ გაქრა.

მობრუნდება იგი მალე
და მოიტანს შორი ქვეყნის ამბავს.

2 раза :

მე ლოდინით ვეღარ დავდლი თვალებს,
სხვა დაგხვდება, მე კი აღბათ არა.

შენ მიდიხარ
და სივრცეში მიფარფატებს აფრა.
მჯერა, მჯერა მოხვალ მაგრამ აღარ გელი,
სულ არა სჩანს, აუ როგორ გაქრა.

https://youtu.be/-nUZCk0N8v0?si=A3lKJuYt_lg7Le_b